Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Wollerau	2L
CLUB 2	Alligators Ruswil	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Wollerau	Date / Datum Date / Data	09.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	10:55	End / Ende Fin / Fine	12:50
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DD31		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	12

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	211018	KUSTER Stefan	
Official scorer Marqueur	211036	PAJAROLA Claudia	
Referee 1 Arbitre 1	9034	KAMMANN Klaus	
Referee 2 Arbitre 2	202260	MÜLLER Daniel	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	6
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	8
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	9	17

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Alligators Ruswil

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Wollerau

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
77	C	BÜELER	Michael				211010
50	A	BODMER	Remo				212525
44	G	RENGGLI	Roman	X	X	X	216403
3	G	AEBISCHER	Martin			X	217607
94		HOFSTETTER	Florian				214083
33		KLUSER	Patrick				481101
31		HÖRLER	Roman				211015
4		WINIGER	Christian				211005
57		ACHERMANN	Jan				217194

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	GMÜR	Aaron		211007

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:57	57	31	1				
05:12	57	4	2				
09:26	4	31	3				
10:07	77	57	4				
12:29	4	33	5				
32:37	77		6				
42:56	77		7				
54:32	4		8				
55:52	4	33	9				
				TOTAL			9
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
36:00	4	2	37:30	C1
48:24	94	2	50:24	I
56:44	77	2	56:44	E
TOTAL			6 min	

2 Alligators Ruswil

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	GRETER	Stefan				80049
55	A	MURI	Guido				80085
81	G	BURRI	Thomas	X	X	X	215037
	G						
88		BURRI	Thomas				80030
84		GRETER	Thomas				80048
87		REIST	Reto				80088
96		MURI	Daniel				80086
16		FURRER	Silas				80044

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	VONARBURG	Fabian		80159

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:31	17	84	1				
07:02	84	87	2				
19:20	55	84	3				
20:05	17		4				
20:12	17		5				
23:11	17	87	6				
26:03	17	16	7				
28:09	87	84	8				
37:30	96	17	9				
42:05	17	84	10				
43:01	17		11				
44:29	84	55	12				
45:24	96	84	13				
47:56	84		14				
52:33	16	84	15				
56:44	84	55	16				
58:05	17	84	17				
				TOTAL			17
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
10:35	96	2	12:29	B1
TOTAL			2 min	